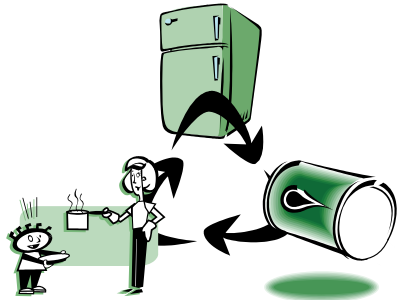


Don't Forget the Grease!



Help the CLMSD keep the
GREASE OUT
and the
WATER IN!

City of Lakeport

*Over 100 years of community pride, progress,
and service*



CLMSD
Corporation Yard
591 Martin Street
Lakeport, CA 95453
Tel: 707-263-3578

Can the Grease

Three simple steps can protect your
home and our environment

Fats, Oils and Grease...

What's the problem?

Too often, grease is washed into the plumbing system, usually through the kitchen sink. Grease sticks to the insides of sewer pipes (both on your property and in the streets). Over time, the grease can build up and block the entire pipe. Cooking grease in the form of lard, shortening and cooking oils can build up on the inside of sewer pipes causing line blockages, or worse, Sewer System Overflows (SSO's) (the discharge of untreated wastewater into the environment). The EPA has determined that SSO's are the number one cause of pollution in our national waterways.

Commercial additives, including detergents, which claim to dissolve grease, only pass grease down the line and cause problems in other areas. The results can be sewage overflowing in your home or your neighbor's causing expensive and unpleasant cleanups. This increases the potential risk to public health and the operation and maintenance costs for the CLMSD.

Sewer Blockage is the Problem!



Example of a Sewer System Overflow (SSO)

What can you do?

The easiest way to solve the grease problem and prevent overflows of raw sewage is to keep this material out of the sewer system in the first place.

NEVER!!

**pour grease
down sink
drains or
toilets**



INSTEAD...

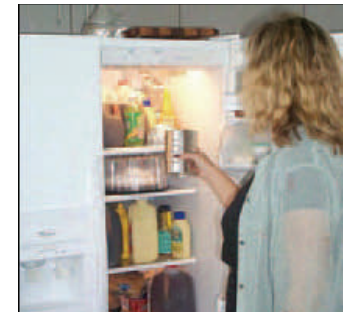
1.)

**Pour or Scrape
Grease from
pots or pans
into a can**



2.)

**Cover and
refrigerate**

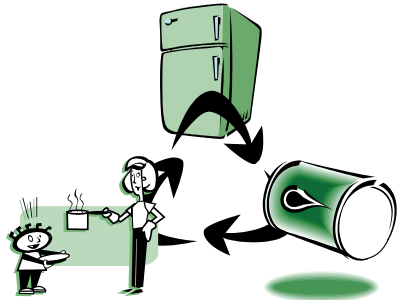


3.)

**When chilled,
remove
grease can
and throw
away in trash**



¡No se olvide de la grasa!



Ayúdenos a dejar la **GRASA FUERA** y el **AGUA DENTRO**

City of Lakeport

Over 100 years of community pride, progress, and service



CLMSD
Corporation Yard
591 Martin Street
Lakeport, CA 95453
Tel: 707-263-3578

Ponga la grasa en una lata
Tres pasos simples pueden proteger su hogar y nuestro medio ambiente

Grasas y aceites?...

¿Cual es el problema?
Muy a menudo las grasas se echan por las cañerías, generalmente por el fregadero de la cocina. La grasa se pega a las paredes de las cañerías (en las de su casa y en las de la calle) y con el tiempo puede acumularse y atascar la cañería completamente.

Las grasas que se usan para cocinar, tales como la manteca (grasa de cerdo), aceite vegetal y otros aceites de cocinar, pueden acumularse dentro de las tuberías del desagüe ocasionando obstrucciones o algo peor, desbordamientos del alcantarillado (SSO, siglas en inglés) (el vertido de aguas residuales en el medio ambiente sin haber pasado por tratamiento primero). La EPA ha determinado que los SSO son la causa número uno de la contaminación en nuestros ríos y arroyos nacionales.

Los aditivos comerciales, incluidos los detergentes que dicen disolver la grasa, solamente la ayudan a pasar por la tubería causando problemas en otras areas pudiendo resultar en el desbordamiento de aguas residuales en su casa o en la de su vecino, limpiezas caras y desagradables, posibles riesgos a la salud pública y un aumento en los costos de operación y mantenimiento para CLMSD que traen por consiguiente cuentas más altas a los clientes.

¡La obstrucción de las alcantarillas es el problema!



Desbordamientos del alcantarillado (SSO, siglas en inglés)

¿Qué puede hacer usted?

La manera más fácil de solucionar el problema de la grasa y ayudar a evitar los desbordamientos de las aguas negras, es impedir que este material entre en el alcantarillado en primer lugar.

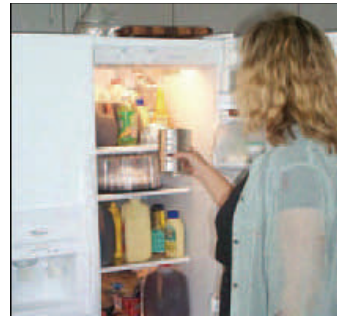
¡NUNCA!
Vierta la grasa por las tuberías



En Cambio...

1.)
Vacíe o raspe la grasa de las hoyas y sartenes en una lata

2.)
Cúbrala y refrigérela



3.)
Cuando se haya enfriado, eche la lata a la basura